

18 MAYO 1977

REPUBLICA DEL ECUADOR
SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

FORMULARIO DE BALANCE
Form. 0001

AÑO: 1.974

Denominación de la Compañía según sus Estatutos: FARMAYALA CIA. LTDA.		SIGLAS	Registro Unico de Contribuyentes No. 0990013514001	No. EXPEDIENTE 3557-58
PRINCIPAL	Ciudad Guayaquil	Calle y No. Pedro Moncayo No. 602	Teléfono 302420	Casilla Correos 5933
SUCURSAL(ES)				Cable FARMAYALA

Período del Balance: De: **1** de **Enero** de 197 **4** : Al **31** de **Diciembre** de 197 **4**

NOMINA DE ADMINISTRADORES Y COMISARIOS DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES
(Que se hallan actualmente en ejercicio)

1.- ADMINISTRADORES:	NOMBRES	C.I. PASAPORTE	NACIONALIDAD
Presidente:			
Vicepresidente:			
Gerente(s)	Mario R. Ayala Lozada	09-0262.877	ecuatoriana
Directores o Vocales Principales:			
Directores o Vocales Suplentes:	Colón E. Ramírez Morejón Especialista en Inspección, Análisis - Jefe Limitadas		
2.- COMISARIOS:			
Principal			
Suplente			
3.- COMITE DE VIGILANCIA			

DATOS DEL (O DE LOS) REPRESENTANTE(S) LEGAL (ES)
Nombre(s) **Mario Rafael Ayala Lozada** Nacionalidad **ecuatoriana**
Cargo (s) **Gerente.**

COMPAÑIAS EXTRANJERAS DOMICILIADAS EN EL ECUADOR
REPRESENTANTE(S) PERMANENTE(S) EN EL ECUADOR:

Nombre(s) _____ Nacionalidad _____
Cargo(s) o Designación(es) _____ Carnet de Domiciliación No. _____

LA CONTABILIDAD ESTA A CARGO DE:

M. Antonio Arenas Silva **Ecuatoriana** Denominación de la Persona Jurídica: _____
Nombres y Apellidos (Persona Natural) Nacionalidad Dirección: **Rumichaca No. 910, Dep. 3**

OTRAS INFORMACIONES (A la fecha del Balance)

La Compañía está Amparada
LEY DE FOMENTO: Industrial ☐; Agropecuario ☐; Turismo ☐; Otra ☐; Clasificación: _____
ACUERDO INTERMINISTERIAL No. _____ Fecha _____

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

Recibido hoy día a **15** de **mayo** de 197 **5**

a las **5** de la **tarda** con **2** anexos

constantes en **14** folios útiles. CERTIFICADO

EJEMPLAR PARA

BALANCE	CORR.	PROG.
---------	-------	-------

L2

A C T I V O			PARCIALES	TOTALES	No.
I.- CORRIENTE					
10.00	DISPONIBLE			213.213,97	10:00
10.10	Caja		3.215,50		
10.20	Bancos		209.998,47		
10.30					
12.00	DEUDORES POR CAPITAL				12:00
12.10	Accionistas por acciones suscritas no pagadas				
12.20	Socios por aportaciones suscritas no pagadas			2'105.222,02	
14.00	DEUDORES A CORTO PLAZO (Hasta un año)			2'105.222,02	14:00
14.10	Cuentas por Cobrar		236.282,38		
14.20	Obligaciones por Cobrar		1'597.546,87		
14.30	Préstamos a Accionistas o Socios				
14.40					
14.50	MENOS: Provisión para Incobrables		2'41.392,72		
16.00	DEUDORES A LARGO PLAZO (Más de un año)				16:00
16.10	Cuentas por Cobrar				
16.20	Obligaciones por Cobrar				
16.30	Préstamos a Accionistas o Socios				
16.40					
16.50	MENOS: Provisión para Incobrables				
18.00	INVENTARIOS			1'563.396,79	18:00
18.10	Materias Primas				
18.20	Productos en Proceso o Semielaborados				
18.30	Productos Terminados o Mercaderías en Almacén		1'563.396,79		
18.40	Suministros y Materiales				
18.50					
18.60	MENOS: Provisiones				
20.00	INVERSIONES				20:00
20.10	Acciones en otras compañías con domicilio en el Ecuador				
20.15	Participaciones en otras compañías con domicilio en el Ecuador (Limitada, en Comandita, en nombre Colectivo)				
20.20	Inversiones en Empresas del Exterior (en Acciones y Participaciones)				
20.25	Otras inversiones en el Exterior (Bonos, Cédulas, Obligaciones, etc.).				
20.30					
II.- FIJO					
22.00	NO DEPRECIABLE				22:00
22.10	Terrenos				
22.20	Maquinarias y Equipos en Montaje				
22.30	Proyectos en Curso				
22.40					
24.00	DEPRECIABLE	Valor de Adquisición	Deprec. Acumulada	61.704,69	24:00
24.05	Edificios				
24.10	Instalaciones de Edificios	40.000.-	16.000.00	24.000,00	
24.15	Maquinarias				
24.20	Equipos				
24.25	Muebles y Enseres	163.235,46	125.530,77	37.704,69	
24.30	Vehículos				
24.35					
24.40					
24.45					
26.00	INTANGIBLES	Valor adquisición	Amortiz. Acumulada		26:00
26.10	Patentes				
26.20	Marcas				
26.30	Diseños Industriales				
26.40	Derechos de Autor				
26.50	Procesos no Patentados				
26.60	Concesiones				
26.70					
III.- OTROS ACTIVOS					
28.00	ACCIONES O APORTACIONES PROPIAS READQUIRIDAS (arts. 198 y 106 Ley Cías.)				28:00
30.00	CARGOS DIFERIDOS	Valor Inicial	Amortiza. Acumulada	1'28.917,82	30:00
30.10	Gastos de Constitución				
30.20	Gastos de Investigación, etc.				
30.30	Gastos de Exploración				
30.40		512.337,71	338.421,89	1'29.917,82	
30.50					

4012	Comisiones a empleados y particulares	209.895,78	
4014	Beneficios Sociales, indemnizaciones y otros de Ley (excepto 15% trabajadores)	117.494,96	
4016	Gastos de viaje, viáticos y movilizaciones	91.263,82	
4018	Propaganda		
4020	Fletes	2.571,00	
4022	Otros	19.391,48	
5000	GASTOS ADMINISTRATIVOS		
5010	Sueldos y Jornales (no incluidos en costos)	305.777,00	
5012	Beneficios sociales, indemnizaciones y otros de Ley (excepto 15% trabajadores)	204.045,22	
5014	Honorarios a miembros del directorio y otros		
5016	Arrendamiento de locales	48.000,00	
5018	Gastos de Representación	33.762,90	
5020	Agua, luz, teléfono (no incluidos en costos)		
5022	Otras depreciaciones (no registradas en costos)	20.323,55	
5024	Amortización de Intangibles		
5026	Amortización de diferidos	44.655,79	
5028	Impuestos (excepto a la Renta y adicionales)	5.605,00	
5030	Contribución a la Superintendencia de Cías.		
5032	Regalías Pagadas (Cías. Petroleras)		
5034	Otros	114.685,34	
	UTILIDAD (PERDIDA EN OPERACION)		362.722,36
6000	OTROS INGRESOS		2.880,97
6010	Venta o redención de papeles fiduciarios bonos, acciones, etc. (Utilidades percibidas)		
6020	Dividendos por acciones y por participaciones en otras Compañías		
6030	Intereses devengados		
6040	Comisiones devengadas	2.160,00	
6050	Otros	720,97	
7000	OTROS GASTOS		204.440,34
7010	Concesiones		
7012	Intereses pagados	203.913,32	
7014	Deudas incobrables (Autorizadas por la Dirección General de Rentas)		
7016	Desvalorizaciones		
7018	Otros Gastos no especificados	827,05	
	UTILIDAD O PERDIDA DEL EJERCICIO (Cuentas 49.00 ó 40.00 Balance)		160.635,56

DISTRIBUCION DE UTILIDADES (Arts. 112 y 266 Ley Cías.)

Resuelta por la Junta General de Socios O Accionistas de

A.- UTILIDADES

10.10	De ejercicios anteriores		
10.20	Del presente ejercicio (Cuenta 49.00 del Balance)	\$ 160.635,56	
	SUMA DE UTILIDADES A DISTRIBUIRSE (10.10 + 10.20)	160.635,56	
	B.- DISTRIBUCION		
- 20.01	15% para trabajadores (Art. 96 del Código del Trabajo)		\$ 24.095,33
- 20.02	Compensación de Pérdidas de Ejercicios Anteriores		
- 20.03	Reserva Legal (Arts. 103 y 333 Ley de Compañías)		\$ 136.540,23
- 20.04	Para otras Reservas Legales (Leyes de Fomento)		
- 20.05	Reservas Estatutarias		
- 20.06	Reservas Facultativas		
- 20.07	Asignaciones Especiales		
- 20.08	Reserva para Readquisición de Acciones Propias		
- 20.09	Para dividendos de los Accionistas o Socios en el País		
- 20.10	Para dividendos a los Accionistas o Socios en el Exterior		
- 20.11			
	TOTAL DISTRIBUIDO		\$ 160.635,56

OBLIGACIONES Y SANCIONES

Las compañías constituidas en el Ecuador sujetas a la vigilancia y control de la Superintendencia de Compañías -anónimas, en comandita por acciones, de economía mixta y de responsabilidad limitada- están obligadas a enviarle, dentro del primer cuatrimestre de cada año, los documentos señalados en el primer artículo innumerado del artículo primero del Decreto Supremo 1353-A, publicado en el R. O. 720 de 13 de enero de 1975.

Las compañías extranjeras que operan en el Ecuador deben enviar a la Superintendencia de Compañías, dentro del primer cuatrimestre de cada año, los documentos señalados en el tercer artículo innumerado del artículo primero del Decreto Supremo antes mencionado.

Las sanciones previstas en el Decreto 1353-A para los Administradores y para la compañía que no cumplieren con la obligación de enviar, dentro del plazo legal, los documentos constantes en las disposiciones referidas de dicho Decreto, son las siguientes: para el administrador, multa de un mil a diez mil sucres, salvo que, oportunamente, haya comprobado la imposibilidad de presentar aquellos documentos; y para la compañía, multa de cincuenta a quinientos sucres, por cada día de retraso en su presentación.

Todas las compañías sujetas a la vigilancia de la Superintendencia, están obligadas a pagar una contribución anual para su funcionamiento, de conformidad con el art. 427 de la Ley de Compañías, contribución que es fijada en forma general por el Superintendente mediante resolución. La mora en el pago de contribuciones a la Superintendencia de Compañías, es sancionada con el máximo interés convencional permitido por la Ley, y para su recaudación el Superintendente tiene jurisdicción coactiva.

ESTADO DE PERDIDAS Y GANANCIAS

Correspondiente al período del 1^o de Enero al 31 de Diciembre. de 1.974

CONCEPTOS	EN EL PAIS	AL EXTRANJERO	
1000 INGRESOS OPERACIONALES POR:			5'518.385,42
1010 Venta de Mercancías fabricadas por la sociedad			
1012 Ventas de mercancías no fabricadas por la sociedad	5'518.385,42	5'518.385,42	
1014 Ventas de productos en proceso (intermedios o semi elaborados)			
1016 Ventas de productos agrícolas			
1018 Venta de productos de ganadería, silvicultura y avicultura			
1020 Venta de semovientes			
1022 Venta de productos de minas y canteras (excepto petróleo)			
1024 Venta de petróleo crudo			
1026 Venta de terrenos (Anótese costo en renglón 3053)			
1028 Venta de edificios, departamentos, oficinas, etc. (Anótese costo en renglón 3054)			
1030 Arrendamientos			
1032 Editoriales, litografías, tipografías			
1034 Energía eléctrica			
1036 Radio y televisión			
1038 Transporte			
1040 Clínicas			
1042 Hoteles			
1044 Espectáculos			
1046 Otros Servicios			
COSTOS			
2000 MERCADERIAS NO FABRICADAS POR LA COMPAÑIA (Costo de ventas)			3'687.318,62
2010 Inventario Inicial		1'349.148,16	
2011 Compras en el país		362.343,26	
2012 Mercaderías Importadas de Países Pacto Andino			
2013 Mercaderías Importadas de Otros Países		3'539.223,99	
2014 Inventario Final (menos)		(-) 1'563.396,79	
3000 MERCADERIAS FABRICADAS POR LA COMPAÑIA (Costo de producción vendida)			
3010 Materias Primas utilizadas			
3011 Inventario Inicial			
3012 Compras en el País			
3013 Compras en los países del Pacto Andino			
3014 Compras en otros países			
3015 Inventario Final (menos)	(-)		
3020 Mano de Obra Directa			
3030 Gastos de Fabricación			
3031 Suministros y materiales			
3032 Inventario Inicial			
3033 Compras en el País			
3034 Compras en los países del Pacto Andino			
3035 Compras en otros países			
3036 Inventario final (menos)	(-)		
3040 Mano de Obra Indirecta			
3041 Depreciación de Activos Fijos			
3042 Agua, Luz, Teléfono, etc.			
3043 Seguros			
3044 Combustibles y lubricantes			
3045 Repuestos y accesorios			
3046 Empaques y envases			
3047 Patentes, marcas, asistencia técnica y otros gastos por tecnología imputables como costos de fabricación.			
3048 Mantenimiento y Reparaciones			
3049 Inventario Inicial de Productos en Proceso			
3050 Inventario Final de Productos en Proceso (menos)		(-)	
Costo Total Artículos Terminados			
3051 Inventario Inicial de Artículos Terminados			
3052 Inventario Final de Artículos Terminados (menos)		(-)	
3053 Terrenos (costo)			
3054 Edificios, departamentos, oficinas (costo)			
UTILIDAD BRUTA			1'831.066,80
4000 GASTOS EN VENTAS			

MOVIMIENTO FINANCIERO DE BIENES Y SERVICIOS

NOTA IMPORTANTE: en las cuentas que aparecen en este formulario del Movimiento Financiero de Bienes y Servicios, deberán consignarse los valores de adquisición o venta en el ejercicio.

ANEXO No. 1

Correspondiente al período de Primero de Enero al 31 de Diciembre de 1.974

CONCEPTO	PAIS DE PROCEDENCIA O DESTINO					
	MERCADO NACIONAL	Bolivia, Colomb. Chile, Perú, Vzla. AREA ANDINA	Agtna., Brasil Mxco, Parg. Urug. (ALALC)	ESTADOS UNIDOS	ALEMANIA FED. Y JAPON	OTROS
I.- EGRESOS DEL EJERCICIO POR:						
10. COMPRAS O IMPORTACIONES CIF						
10.0 Materias primas						
10.1 Productos semielaborados						
10.2 Productos terminados o Mercaderías	362,343.36					31,539
10.3 Suministros y Materias Auxiliares						
10.4 Maquinarias						
10.5 Equipos y Accesorios						
10.6 Muebles y Enseres				5.675.-		
10.7 Vehículos						
10.8 Otros Activos						
20. INVERSIONES						
20.0 Acciones de Compañías Anónimas						
20.1 Aportes en Otras Compañías						
20.2 Cédulas Bancarias						
20.3 Bonos Gubernamentales						
20.4 Obligaciones, Bonos emitidos por Compañías						
20.5 Otras Inversiones Fiduciarias						
30. PAGOS POR TECNOLOGIA						
30.0 Patentes adquiridas						
30.1 Marcas adquiridas						
30.2 Diseños industriales						
30.3 Derechos de Autor						
30.4 Procesos NO patentados						
30.5 Asistencia Técnica						
40. EGRESOS VARIOS POR:						
40.0 Intereses y Comisiones por Préstamos	48.933,32					105.0
40.1 Arrendamientos Pagados (TOTALES)	48.000.-					
40.2 Impuestos pagados (TOTALES)	68.857,32					
40.3 Regalías pagadas (Petroleras)						
40.4 Concesiones						
40.5 Seguros						
40.6 Otros Activos Intangibles						
50. PRESTAMOS CONCEDIDOS A:						
50.1 Filiales						
50.2 Accionistas						
50.3 Otros						
II.- INGRESOS DEL EJERCICIO POR:						
60. VENTAS O EXPORTACIONES FOB						
60.0 Materias Primas						
60.1 Productos semielaborados						
60.2 Productos Terminados o Mercadería						
60.3 Suministros y Materiales Auxiliares						
60.4 Maquinaria						
60.5 Equipos y Accesorios						
60.6 Muebles y Enseres						
60.7 Vehículos						
60.8 Servicios comprados						
60.9 Otros Activos						
70. COBROS POR TECNOLOGIA						
70.0 Patentes						
70.1 Marcas						
70.2 Diseños Industriales						
70.3 Derechos de Autor						
70.4 Procesos no patentados						
70.5 Asistencia Técnica						
80. PRESTAMOS RECIBIDOS DE:						

80.2	Instituciones Crédito Público						
80.3	De Casa Matriz o filial						
80.4	De accionistas						
80.5	De otras empresas						
90.	INGRESOS VARIOS POR:						
90.0	Acciones de Otras Compañías						
90.1	Cédulas, Bonos y Obligaciones						
90.2	Intereses Percibidos						
90.3	Arriendos Percibidos						
90.4	Comisiones Ganadas						
90.5	Utilidades Recibidas						
90.6	Concesiones						
90.7	Otros ingresos percibidos						

CLASE DE EQUIPO, MATERIAS PRIMAS Y PRODUCTOS FINALES QUE TIENEN MAYOR IMPORTANCIA EN EL RENDIMIENTO, COSTOS E INGRESOS DE LA EMPRESA	
Correspondiente al período del <u>1</u> de <u>Enero</u> al <u>31</u> de <u>Diciembre</u> de <u>1.974</u>	
CONCEPTO	NOMBRE Y ESPECIFICACIONES
Equipo adquirido	1)
	2)
Materias Primas más im- portantes utilizadas	1)
	2)
	3)
Producto (s) Final (es) y/o ser- vicios prestados	1) Productos Farmacéuticos
Importaciones	2) Artículos para niños
	3)

Los infrascritos Gerente y Contador de la compañía, a nombre de la cual presentamos esta información, declaramos que todo el contenido de este formulario es verídico, correcto y completo.

EL GERENTE (REPRESENTANTE LEGAL)

EL CONTADOR

Hemos revisado el Balance General, el Estado de la Cuenta de Pérdidas y Ganancias y las demás informaciones que preceden, y en nuestra opinión, exponen fielmente la situación de la Compañía y los resultados de sus operaciones durante el correspondiente ejercicio económico, de conformidad con los principios contables generalmente aceptados.

Comisario

Comisario

Lugar y Fecha Guayaquil, 15 de Mayo de 1.975

	APELLIDOS Y NOMBRES	CED. IDENTIDAD PASAPORTE	Cargo o función que desempeña	NACIONALIDAD
20.00 DIRECCION FINANCIERA	Mario R. Ayala Lozada	090262.877	Gerente	ecuatoriana
30.00 DIRECCION COMERCIAL	Mario R. Ayala Lozada	09-0262.877	Gerente	ecuatoriana
40.00 DIRECCION TECNICA	Mario R. Ayala Lozada	09-0262.877	Gerente	ecuatoriana

PROCEDENCIA DEL PERSONAL

NACIONALIDAD	No. DE EMPLEADOS EN CARGOS:			No. de OBREROS		
	DIRECTIVOS	TECNICOS	ADMINISTRATIV.	CALIFICADOS	NO CALIFICADOS	TOTAL
10.00 ECUATORIANA	0	6	7	1	2	16
DE OTROS PAISES DEL AREA ANDINA	Boliviana					
	Colombiana					
	Chilena					
	Peruana					
	Venezolana					
DE OTROS PAISES DE LA ALALC.	Argentina					
	Brasileña					
	Mexicana					
	Paraguaya					
	Uruguaya					
40.00 DE ESTADOS UNIDOS DE A						
50.00 DE ALEMANIA FEDERAL Y DE JAPON						
60.00 DE OTROS PAISES						

INFORMACIONES LABORALES

10.01 Sueldos y Salarios pagados (formen o no parte de Costo de Ventas)	\$ 761.772,78
10.02 Aportes Patronales al I.E.S.S.	" 60.135,10
10.03 Aportes individuales al I.E.S.S. (descontados a trabajadores o pagados por la Empresa)	" 54.121,60
10.04 Fondo de Reserva de Trabajadores	" 37.854,13
10.05 Indemnizaciones Laborales Pagadas	" 0.-
10.06 15% de Utilidades a favor de trabajadores (Art. 96 del C. del T.)	" 24.095,33
10.07 Beneficios Sociales (Asistencia Médica, entrenamiento profesional, etc.)	" 98.600,00
TOTAL	\$ 1'036.578,94

LOCALIZACION DE LAS PLANTAS INDUSTRIALES DE LA EMPRESA:

LUGAR:	CANTON:	PROVINCIA:
--------	---------	------------

	APELLIDOS Y NOMBRES	CED. IDENTIDAD PASAPORTE	Cargo o función que desempeña	NACIONALIDAD
000 DIRECCION FINANCIERA	Mario R. Ayala Lozada	090262.877	Gerente	ecuatoriana
000 DIRECCION COMERCIAL	Mario R. Ayala Lozada	09-0262.877	Gerente	ecuatoriana
000 DIRECCION TECNICA	Mario R. Ayala Lozada	09-0262.877	Gerente	ecuatoriana

PROCEDENCIA DEL PERSONAL

NACIONALIDAD	No. DE EMPLEADOS EN CARGOS:			No. de OBREROS		
	DIRECTIVOS	TECNICOS	ADMINISTRATIV.	CALIFICADOS	NO CALIFICADOS	TOTAL
10.00 ECUATORIANA	0	6	7	1	2	16
20.00 DE OTROS PAISES DEL AREA ANDINA	Boliviana					
	Colombiana					
	Chilena					
	Peruana					
	Venezolana					
30.00 DE OTROS PAISES DE LA ALALC.	Argentina					
	Brasileña					
	Mexicana					
	Paraguaya					
	Uruguaya					
40.00 DE ESTADOS UNIDOS DE A						
50.00 DE ALEMANIA FEDERAL Y DE JAPON						
60.00 DE OTROS PAISES						

INFORMACIONES LABORALES

10.01 Sueldos y Salarios pagados (formen o no parte de Costo de Ventas)	\$ 761.772,78
10.02 Aportes Patronales al I.E.S.S.	" 60.135,10
10.03 Aportes individuales al I.E.S.S. (descontados a trabajadores o pagados por la Empresa)	" 54.121,60
10.04 Fondo de Reserva de Trabajadores	" 37.854,13
10.05 Indemnizaciones Laborales Pagadas	" 0.-
10.06 15% de Utilidades a favor de trabajadores (Art. 96 del C. del T.)	" 24.095,33
10.07 Beneficios Sociales (Asistencia Médica, entrenamiento profesional, etc.)	" 98.600,00
TOTAL	\$ 1'036.578,94

LOCALIZACION DE LAS PLANTAS INDUSTRIALES DE LA EMPRESA:

CANTON:	PROVINCIA:
---------	------------